

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1959-1960.

2 MAI 1960.

Projet de loi organique des Conseils culturels.

AMENDEMENTS DE
MM. DUVIEUSART ET PHOLIEN.

ARTICLE PREMIER.

Rédiger comme suit les 2^e et 3^e alinéas de cet article :

« Chaque conseil culturel étend sa compétence à l'agglomération bruxelloise et aux communes où l'emploi des deux langues est reconnu légalement. »

» Ces régions et l'agglomération bruxelloise sont déterminées conformément aux articles 1^{er}, 2, 3, paragraphe 1, et 6, paragraphe 4, de la loi du 28 juin 1932, telle qu'elle a été modifiée par la loi du 2 juillet 1954, relative à l'emploi des langues en matière administrative. »

Justification.

Le projet initial du gouvernement prévoyait en son article 1^{er} que les conseils culturels étaient chargés respectivement de favoriser le développement de la culture française et de la culture néerlandaise en Belgique.

Le texte proposé par la Commission prévoit en son article 1^{er} qu'il est institué deux conseils chargés de favoriser le développement de la culture, l'une dans la région wallonne, l'autre dans la région flamande et que chaque conseil étend sa compétence à l'agglomération bruxelloise.

Il dispose que ces régions et l'agglomération bruxelloise sont déterminées conformément à l'article 1^{er} et à l'article 2 de la loi du 2 juillet 1954, relative à l'emploi des langues en matière administrative.

R. A 5769.

Voir :

Documents du Sénat :

9 (Session de 1959-1960) : Projet de loi;
257 (Session de 1959-1960) : Rapport.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1959-1960.

2 MEI 1960.

Ontwerp van wet houdende organisatie van de Cultuurraden.

AMENDEMENTEN VAN
DE HEREN DUVIEUSART EN PHOLIEN.

EERSTE ARTIKEL.

Het 2^{de} en 3^{de} lid van dit artikel te doen luiden als volgt :

« Iedere cultuurraad is bevoegd voor de Brusselse agglomeratie en voor de gemeenten waar het gebruik van de beide talen wettelijk wordt erkend. »

» Deze landsgedeelten en de Brusselse agglomeratie worden bepaald overeenkomstig de artikelen 1, 2, 3, § 1, en 6, § 4, van de wet van 28 juni 1932, gewijzigd bij de wet van 2 juli 1954, betreffende het gebruik der talen in bestuurszaken. »

Verantwoording.

Het oorspronkelijke regeringsontwerp bepaalde in artikel 1 dat de cultuurraden er onderscheidenlijk mede belast waren de ontwikkeling van de Nederlandse cultuur en van de Franse cultuur in België te bevorderen.

De door de Commissie voorgedragen tekst bepaalt in artikel 1 dat twee cultuurraden worden ingesteld die belast zijn met de ontwikkeling van de cultuur, de een, in het Vlaamse landsgedeelte, de ander, in het Waalse landsgedeelte en dat iedere raad bevoegd is voor de Brusselse agglomeratie.

Het voorziet dat deze landsgedeelten en de Brusselse agglomeratie bepaald worden overeenkomstig artikel 1 en artikel 2 van de wet van 2 juli 1954 betreffende het gebruik der talen in bestuurszaken.

R. A 5769.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

9 (Zitting 1959-1960) : Ontwerp van wet;
257 (Zitting 1959-1960) : Verslag.

Les deux projets comprennent un article 7 rédigé comme suit :

« Les conseils culturels nomment les membres de la commission chargée de surveiller l'application de la loi du 28 juin 1932 relative à l'emploi des langues en matière administrative, conformément aux dispositions de l'article 13, paragraphe 2 de cette loi. »

Le projet de la Commission prévoit en outre par le 2^e alinéa de son article 3 que les conseils culturels suivent l'application des lois linguistiques ainsi que le fonctionnement des institutions de contrôle.

Nous croyons superflu de souligner ici l'importance institutionnelle de la modification apportée par la Commission à l'article 1^{er} et qui aboutit à déterminer la compétence des conseils, non seulement par une base matérielle mais aussi par une base territoriale.

Le Parlement appréciera s'il peut, pour la première fois, s'engager dans la voie qui lui est proposée.

Toutefois, comme les deux projets attribuent aux conseils une mission en ce qui concerne le contrôle de l'application des lois linguistiques, il importe en tous cas que cette mission s'exerce par chaque conseil sur les territoires où, en vertu de la loi de 1932, est reconnu légalement l'emploi de la langue qui est à l'origine de la compétence des conseils.

C'est pourquoi le projet de la Commission prévoit que chaque conseil étend sa compétence à l'agglomération bruxelloise.

C'est évidemment par une omission qu'il faut réparer que le projet n'a pas prévu que, pour déterminer la région wallonne et la région flamande, il fallait tenir compte de l'article 3, paragraphe 1^{er}, et que pour le surplus chaque conseil étendrait aussi sa compétence aux communes déterminées par l'article 6, paragraphe 4 de la loi du 28 juin 1932, telle qu'elle a été modifiée par la loi du 2 juillet 1954.

Tel est l'objet du présent amendement.

ART. 27.

Au paragraphe 2 de cet article, remplacer le mot « douze » par « six » et le mot « six » par « trois ».

Justification.

Il n'y a vraiment pas lieu de multiplier par deux le nombre des membres de la commission de contrôle, au moment où déjà le projet de loi en examen va provoquer la création d'une administration assez nombreuse qui s'occupera des mêmes problèmes. Il faut donc s'en tenir au texte du projet du gouvernement (article 27).

J. DUVIEUSART.
J. PHOLIEN.

Beide ontwerpen bevatten een artikel 7, luidende :

« De cultuurraden benoemen de leden van de commissie die ermee belast is toezicht uit te oefenen op de toepassing van de wet van 28 juni 1932 betreffende het gebruik der talen in bestuurszaken, overeenkomstig het bepaalde in artikel 13, paragraaf 2, van die wet. »

Het ontwerp van de Commissie bepaalt bovendien in het tweede lid van artikel 3 dat de cultuurraden de toepassing van de taalwetten en de werking van de controle-instellingen nagaan.

Wij achten het overbodig, hier het institutionele belang te onderstrepen van de wijziging die de Commissie in het eerste artikel heeft aangebracht, en waardoor de bevoegdheid van de raden niet alleen op een materiële, maar ook op een territoriale grondslag wordt gevestigd.

Het Parlement zal moeten beslissen of het, voor de eerste maal, die weg wil opgaan.

Aangezien beide ontwerpen aan de raden een opdracht geven in verband met de controle op de toepassing van de taalwetten, moet deze taak in elk geval door elke raad worden uitgeoefend in het gebied waar, krachtens de wet van 1932, het gebruik van de taal die de bevoegdheid van de raden bepaalt, wettelijk erkend is.

Derhalve bepaalt het ontwerp van de Commissie dat iedere raad bevoegd is voor de Brusselse agglomeratie.

Het is natuurlijk ten gevolge van een verzuim, dat moet goedgemaakt worden, dat het ontwerp niet voorschrijft dat, bij het bepalen van het Waalse landsgedeelte en van het Vlaamse landsgedeelte, rekening moet worden gehouden met artikel 3, § 1, en dat, voor het overige, elke raad ook bevoegd is voor de gemeenten vermeld in artikel 6, § 4, van de wet van 28 juni 1932, zoals deze bij de wet van 2 juli 1954 is gewijzigd.

Zulks is het doel van dit amendement.

ART. 27.

In paragraaf 2 van dit artikel, het woord « twaalf » door « zes » en het woord « zes » door het woord « drie » te vervangen.

Verantwoording.

Er bestaat werkelijk geen reden om het aantal leden van de controlecommissie met twee te vermenigvuldigen, op het ogenblik dat het onderzochte ontwerp van wet de oprichting tot gevolg zal hebben van een vrij uitgebreide administratie die zich met dezelfde vraagstukken bezig zal houden. Men moet dus de tekst van het regeringsontwerp handhaven (artikel 27).